Δημοσίευση αίτησης σύμφωνα με το άρθρο 17 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τον ορισμό, την περιγραφή, την παρουσίαση, την επισήμανση και την προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων των αλκοολούχων ποτών και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89 του Συμβουλίου

(2020/C 254/07)

Η παρούσα δημοσίευση παρέχει το δικαίωμα ένστασης κατά την έννοια του άρθρου 27 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 2019/787 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ([1]).

ΑΙΤΗΣΗ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗΣ ΤΟΥ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΦΑΚΕΛΟΥ ΓΕΩΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΝΔΕΙΞΗΣ

«Münchener Kümmel»/«Münchner Kümmel»

Αριθ. ΕΕ: PGI-DE-01992-AM01 — 28.9.2017

Γλώσσα στην οποία έχει συνταχθεί η αίτηση τροποποίησης: Γερμανικά

Ενδιάμεσος φορέας

Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας

Όνομα ενδιάμεσου φορέα:

Bundesverband der Deutschen Spirituosen-Industrie und -Importeure. V. (Ομοσπονδιακή Ένωση Βιομηχανιών και Εισαγωγέων Αλκοολούχων Ποτών της Γερμανίας)

Urstadtstraße 2
53129 Bonn
DEUTSCHLAND

Τηλ. +49 228 53994-0

Email: info@bsi-bonn.de

Südostbayerischer Verband der Obst- und Kleinbrenner e. V. (Ένωση Αποσταγμάτων Φρούτων και Μικρών Αποσταγματοποιών της Νοτιοανατολικής Βαυαρίας)

Werkstraße 16
84513 Töging am Inn
DEUTSCHLAND

Τηλ. +49 8631 185861

Email: info@obstbraende-bayern.de

Ονομασία της γεωγραφικής ένδειξης

«Münchener Kümmel»/«Münchner Kümmel»

Ενότητες των προδιαγραφών που επηρεάζονται από την τροποποίηση

Προστατευόμενη ονομασία:	1. συνώνυμη γραφή της ονομασίας
Άλλο:	2. αλλαγή κατηγορίας

Ονόματα και διευθύνσεις των αρχών ελέγχου: 3. διαγραφή δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα

Τροποποίηση

Τροποποίηση των προδιαγραφών του προϊόντος, που συνεπάγεται τροποποίηση των βασικών προδιαγραφών

Επεξήγηση της τροποποίησης

1. Συνώνυμη γραφή της ονομασίας

Επιπρόσθετα στη γεωγραφική ένδειξη «Münchener Kümmel» που είναι καταχωρισμένη στο παράρτημα III του κανονισμού, η τροποποίηση αφορά την ονομασία «Münchner Kümmel» (χωρίς το πρώτο «e») ως προαιρετική συνώνυμη γεωγραφική ένδειξη. Θα πρέπει να επιτρέπονται και οι δύο γραφές. Η γραφή χωρίς το πρώτο «e» προκύπτει από τον τρόπο με τον οποίο προφέρεται συνήθως η ονομασία.

([1]) ΕΕ L 130 της 17.5.2019, σ. 1.

2. Αλλαγή κατηγορίας

Η σημαντικότερη τροποποίηση αφορά την ενότητα 1.1.2 του τεχνικού φακέλου (Κατηγορία), και συγκεκριμένα το γεγονός ότι το «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» πρέπει να μετακινηθεί από την κατηγορία 32 («Λικέρ») στο παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008 (ο βασικός κανονισμός για τα αλκοολούχα ποτά) στην κατηγορία 23 («Αλκοολούχα ποτά αρωματισμένα με κύμινο»).

Στην ενότητα 1.1.2, η κατηγορία «32. Λικέρ» τροποποιείται σε κατηγορία «23. Αλκοολούχα ποτά αρωματισμένα με κύμινο». Δεδομένου ότι σε όλα τα προϊόντα θα συνεχίσει να προστίθεται ζάχαρη, αλλά θα προσφέρεται ευρύτερο φάσμα προϊόντων με διαφορετικό βαθμό γλυκύτητας, δεν καθορίζεται ελάχιστη περιεκτικότητα σε σάκχαρα. Επιπλέον, το σχέδιο για την παραγωγή προϊόντων με περιεκτικότητα σε σάκχαρα κάτω των 100 γραμμαρίων ανά λίτρο τελικού προϊόντος συνάδει με τη στρατηγική της γερμανικής κυβέρνησης για τη μείωση της περιεκτικότητας σε σάκχαρα των τελικών προϊόντων διατροφής στο μέλλον. Θα είναι βεβαίως ακόμη δυνατόν να διατίθενται στην αγορά προϊόντα με περιεκτικότητα σε σάκχαρα τουλάχιστον 100 γραμμαρίων ανά λίτρο τελικού προϊόντος. Συνεπώς, η προτεινόμενη αλλαγή κατηγορίας δεν θα επιφέρει περαιτέρω τροποποιήσεις στον τεχνικό φάκελο.

Η καταχωρισμένη γεωγραφική ένδειξη «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» περιλαμβάνεται επί του παρόντος στην κατηγορία 32 («Λικέρ») στο παράρτημα ΙΙΙ του βασικού κανονισμού για τα αλκοολούχα ποτά. Αυτό οφείλεται κυρίως στο ότι, στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89 (ο πρώτος βασικός κανονισμός για τα αλκοολούχα ποτά), η γεωγραφική ονομασία «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» έπρεπε, για νομικούς λόγους, να χαρακτηριστεί «λικέρ» στο τότε παράρτημα ΙΙ.

Παραδοσιακά, το προϊόν «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» διατίθεται στην αγορά με σχετικά υψηλή περιεκτικότητα σε σάκχαρα, σε ορισμένες περιπτώσεις άνω των 100 γραμμαρίων ανά λίτρο τελικού προϊόντος. Σύμφωνα με το σύστημα ταξινόμησης του πρώτου βασικού κανονισμού για τα αλκοολούχα ποτά, όλα τα αλκοολούχα ποτά με περιεκτικότητα σε σάκχαρα τουλάχιστον 100 γραμμάρια ανά λίτρο τελικού προϊόντος θεωρούνταν, από νομική άποψη, αυτομάτως «λικέρ», περιλαμβανομένων εκείνων που παράγονταν με τη μέθοδο παραγωγής «*αλκοολούχου ποτού αρωματισμένου με κύμινο*». Η κατηγορία προϊόντος «*αλκοολούχο ποτό αρωματισμένο με κύμινο*» θεσπίστηκε με το άρθρο 1 παράγραφος 4 στοιχείο ιδ) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89 και επί του παρόντος περιλαμβάνεται ως κατηγορία 23 στο παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008.

Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 110/2008 προβλέφθηκε για πρώτη φορά η δυνατότητα για τα προϊόντα που πωλούνται με γενική επωνυμία και πληρούν τις απαιτήσεις περισσοτέρων της μίας κατηγοριών προϊόντων να διατίθενται στην αγορά από προμηθευτές αλκοολούχων ποτών με μία ή περισσότερες επωνυμίες πώλησης (βλέπε άρθρο 9 παράγραφος 3 του εν λόγω κανονισμού).

Για να αποφευχθεί η εξαίρεση ενός προϊόντος που κυκλοφορούσε στο εμπόριο με την ένδειξη «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*», όταν τέθηκε σε εφαρμογή ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89 στις 15 Δεκεμβρίου 1989, η γερμανική κυβέρνηση αποφάσισε να κατατάξει το προϊόν στην κατηγορία «Λικέρ». Κατά τις συζητήσεις που διεξήχθησαν το 2006 και το 2007 σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού για τα αλκοολούχα ποτά, η γερμανική κυβέρνηση δεν εκμεταλλεύθηκε τη νέα ευκαιρία που προέβλεπε το άρθρο 9 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008 σχετικά με την κατάταξη του προϊόντος «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» στην κατηγορία 23 του παραρτήματος ΙΙ του εν λόγω κανονισμού.

Τα λικέρ κύμινο παράγονται συνήθως με απλή ανάμειξη αλκοόλης, συνήθως αιθυλικής αλκοόλης γεωργικής προέλευσης, με ζάχαρη και αρωματικές ουσίες ή παρασκευάσματα. Αντιθέτως, τα «*αλκοολούχα ποτά αρωματισμένα με κύμινο*» παράγονται με την αρωμάτιση αιθυλικής αλκοόλης γεωργικής προέλευσης με φυσικούς σπόρους κύμινου, με διάφορες μεθόδους. Στην περίπτωση των «*αλκοολούχων ποτών αρωματισμένων με κύμινο*», οι σημαντικότερες μέθοδοι αρωμάτισης συνίστανται στη διαβροχή σπόρων κύμινου για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα ή στη διαβροχή που ακολουθείται από απόσταξη.

Επιπλέον, η παραδοσιακή ονομασία «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» αποτελεί από μόνη της ένδειξη ότι το προϊόν είναι «*αλκοολούχο ποτό αρωματισμένο με κύμινο*», δηλαδή προϊόν της κατηγορίας 23 του παραρτήματος ΙΙ, και όχι «*λικέρ κύμινο*» κατά την έννοια της κατηγορίας 32 του εν λόγω παραρτήματος.

3. Διαγραφή δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα

Η συγκεκριμένη τροποποίηση αφορά το τμήμα 12 των βασικών προδιαγραφών. Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα της ανώτατης αρχής σε επίπεδο ομόσπονδου κρατιδίου (*Land*) που είναι αρμόδια για την εξακρίβωση της συμμόρφωσης προς τις προδιαγραφές προϊόντος σύμφωνα με το άρθρο 38 του κανονισμού (ΕΕ) 2019/787) διαγράφηκαν από το εν λόγω τμήμα.

ΒΑΣΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΤΟΥ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΦΑΚΕΛΟΥ

«MÜNCHENER KÜMMEL/MÜNCHNER KÜMMEL»

Αριθ. ΕΕ: PGI-DE-01992-AM01 — 28.9.2017

1. **Ονομασία**

«Münchener Kümmel/Münchner Kümmel»

2. **Κατηγορία αλκοολούχου ποτού**

Κατηγορία 23. Αλκοολούχο ποτό με κύμινο

3. **Περιγραφή του αλκοολούχου ποτού**

Το «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» παράγεται στην πόλη του Μονάχου και στις αγροτικές περιοχές του Μονάχου του Freising, του Erding και του Ebersberg με την αρωμάτιση αιθυλικής αλκοόλης γεωργικής προέλευσης με σπόρους κύμινου (*Carum carvi* L.) και, ενδεχομένως, άλλα αρωματικά συστατικά.

Ειδικά χαρακτηριστικά (σε σύγκριση με τα αλκοολούχα ποτά της ίδιας κατηγορίας)

Ο ελάχιστος κατ' όγκο αλκοολικός τίτλος είναι 32 %, ήτοι υψηλότερος από τον προβλεπόμενο για τα προϊόντα της κατηγορίας. Κατά συνέπεια, το άρωμα και η γεύση κύμινου έχουν πιο έντονο χαρακτήρα.

Πέραν των σπόρων κύμινου, μπορούν να χρησιμοποιούνται μόνο άλλα φυσικά αρωματικά συστατικά, όπως βότανα ή μπαχαρικά, συμπεριλαμβανομένων φυσικών αρωματικών ουσιών ή παρασκευασμάτων.

Δεν χρησιμοποιούνται πρόσθετα τροφίμων, π.χ. χρωστικές ουσίες.

Φυσικά, χημικά και/ή οργανοληπτικά χαρακτηριστικά

Όσον αφορά τα φυσικοχημικά και οργανοληπτικά χαρακτηριστικά του, το «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» πρέπει να πληροί τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

Φυσικά και χημικά χαρακτηριστικά

Αλκοολικός τίτλος:	τουλάχιστον 32 % κατ' όγκο·

Οργανοληπτικά χαρακτηριστικά

Διαύγεια:	διαυγές·
Χρώμα:	άχρωμο ή ελαφρώς κιτρινωπό·
Οσμή (άρωμα):	διακριτική, δηλαδή λεπτή και απαλή, έως έντονη οσμή κύμινου·
Γεύση:	απαλή, ισορροπημένη με λεπτό έως έντονο άρωμα κύμινου.

4. **Σχετική γεωγραφική περιοχή**

Το «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» παράγεται στην πόλη του Μονάχου και στις αγροτικές περιοχές του Μονάχου του Freising, του Erding και του Ebersberg.

Οι σπόροι κύμινου που χρησιμοποιούνται, καθώς και τα λοιπά συστατικά, π.χ. η αιθυλική αλκοόλη γεωργικής προέλευσης και η ζάχαρη, δεν είναι πλέον υποχρεωτικό να προέρχονται από το Μόναχο ή τη γύρω περιοχή.

5. **Μέθοδος παρασκευής του αλκοολούχου ποτού**

Η παραγωγή του «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» περιλαμβάνει διάφορα στάδια:

Το πρώτο στάδιο της παραγωγής είναι η ανάμειξη των σπόρων κύμινου και, ενδεχομένως, άλλων αρωματικών συστατικών, συμπεριλαμβανομένων φυσικών αρωματικών ουσιών ή παρασκευασμάτων, με αιθυλική αλκοόλη γεωργικής προέλευσης και, ανάλογα με τη συνταγή, με νερό.

Η διεργασία της εκχύλισης ακολουθείται συνήθως από αποθήκευση και/ή ωρίμαση σε κατάλληλα δοχεία.

Μετά το στάδιο της αποθήκευσης ή ωρίμασης, η διεργασία παραγωγής ολοκληρώνεται. Η διεργασία αυτή περιλαμβάνει τα εξής:

— ανάμειξη των αποθηκευμένων ή ωριμασμένων εκχυλισμάτων με αιθυλική αλκοόλη γεωργικής προέλευσης·

— γλύκανση με ζάχαρη ή άλλες γλυκαντικές ύλες σε διάφορες ποσότητες, ανάλογα με το αν η γεύση της εκδοχής του προϊόντος που διατίθεται στο εμπόριο πρέπει να είναι περισσότερο ή λιγότερο γλυκιά·

— μείωση της περιεκτικότητας του μείγματος που έχει υποστεί γλύκανση σε αλκοόλη με την προσθήκη νερού·

— διήθηση (όπου χρειάζεται)· και

— επισήμανση και συσκευασία.

6. **Δεσμός με το γεωγραφικό περιβάλλον ή προέλευση**

Υπάρχουν στοιχεία ότι το «*Münchener Kümmel/Münchner Kümmel*» παράγεται στην ευρύτερη περιοχή του Μονάχου από τις αρχές του 19ου αιώνα, όπως και σήμερα.

Τα φυτά κύμινου με λευκά άνθη (*Carum carvi* L.) ήταν αυτοφυή στους λειμώνες της ευρύτερης περιοχής του Μονάχου. Σήμερα τα φυτά αυτά καλλιεργούνται σε ολόκληρη τη Γερμανία και σε γειτονικά της κράτη μέλη της ΕΕ, από όπου εισάγονται για την παραγωγή του «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*», ιδίως στο ανατολικό τμήμα της χώρας.

Στη βαυαρική κουζίνα και, ειδικότερα, στην κουζίνα του Μονάχου, η οποία περιλαμβάνει ορισμένα χορταστικά πιάτα, όπως το *Schweinshaxen* [ψητό χοιρινό κότσι], *Schweinsbraten* («*Münchener Kümmelbraten*») [ψητό χοιρινό με κύμινο], το κύμινο είναι εξίσου σημαντικό, ιδίως ως μαγειρικό μπαχαρικό. Διευκολύνει την πέψη και προλαμβάνει τον μετεωρισμό μετά την κατανάλωση γευμάτων που περιλαμβάνουν *sauerkraut* και άλλα είδη λάχανου. Η αλκοόλη είναι γνωστό ότι μπορεί, ως διαλύτης, να χρησιμοποιείται για την εκχύλιση συστατικών από φυτά με ιδιαίτερα εντατικό τρόπο, εξ ου και η εξέλιξη του «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» ως χωνευτικού ποτού.

Το «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» περιλαμβάνεται επίσης στη βάση δεδομένων ιδιότυπων προϊόντων του υπουργείου Τροφίμων, Γεωργίας και Δασών της Βαυαρίας στη διεύθυνση www.spezialitaetenland-bayern.de. Η βάση δεδομένων περιλαμβάνει αποκλειστικά και μόνο προϊόντα που παράγονται στην περιοχή επί τουλάχιστον 50 έτη, για τα οποία έχει αποδειχθεί ιστορικά η ύπαρξη στενού δεσμού μεταξύ προϊόντος και περιοχής και τα οποία θεωρούνται από τους καταναλωτές αντιπροσωπευτικά προϊόντα της Βαυαρίας ή περιοχής εντός της Βαυαρίας.

Στο πλαίσιο σειράς διμερών συμφωνιών μεταξύ της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας και ορισμένων χωρών σχετικά με την αμοιβαία προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων, το «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» προστατεύεται ως ένδειξη γεωγραφικής προέλευσης σε χώρες όπως, μεταξύ άλλων, η Γαλλία, η Ισπανία, η Ελλάδα και η Ελβετία από τη δεκαετία του 1960.

Το Συμβούλιο, σε συνεργασία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, αναγνώρισε το «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» ως γεωγραφική ονομασία με την έκδοση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89, του πρώτου ευρωπαϊκού κανονισμού για τα αλκοολούχα ποτά. Το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο·επιβεβαίωσαν το εν λόγω καθεστώς προστασίας με την έκδοση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008, του δεύτερου ευρωπαϊκού κανονισμού για τα αλκοολούχα ποτά.

7. **Διατάξεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή εθνικές/περιφερειακές διατάξεις**

Η ονομασία «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» καταχωρίζεται στο παράρτημα ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 110/2008 (ο κανονισμός για τα αλκοολούχα ποτά) και, ως εκ τούτου, προστατεύεται ως γεωγραφική ένδειξη. Το προϊόν πρέπει επίσης να πληροί τις απαιτήσεις της οριζόντιας νομοθεσίας της ΕΕ για τα τρόφιμα, της ειδικής για κάθε προϊόν νομοθεσίας της ΕΕ σχετικά με τα αλκοολούχα ποτά και της συμπληρωματικής εθνικής νομοθεσίας (π.χ. υποχρεωτική αναγραφή του αριθμού παρτίδας σύμφωνα με τον κανονισμό για την ταυτοποίηση των παρτίδων).

8. **Συμπληρωματικά στοιχεία προς τη γεωγραφική ένδειξη**

α) Βασικός κανόνας σχετικά με τα συμπληρωματικά στοιχεία προς τη γεωγραφική ένδειξη «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*»:

Στο πλαίσιο της ισχύουσας ενωσιακής νομοθεσίας για τα αλκοολούχα ποτά, η ονομασία «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» μπορεί να συμπληρώνεται μόνο από τα εξής:

— τους όρους που καθορίζονται στο στοιχείο β), ή

— όρους άλλους από εκείνους που καθορίζονται στο στοιχείο β), οι οποίοι αποδεδειγμένα χρησιμοποιούνταν ευρέως στις 20 Φεβρουαρίου 2008.

β) Συμπληρωματικά στοιχεία προς άλλους όρους:

— Σε περίπτωση που στη γεωγραφική ένδειξη «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» προστίθενται ενδείξεις σχετικά με την ωρίμαση, την παλαίωση ή την αποθήκευση (π.χ. «alt» ή «alter» [παλαιό]), τα προϊόντα πρέπει να έχουν ωριμάσει ή αποθηκευτεί σε κατάλληλα δοχεία για τουλάχιστον 6 μήνες.

— Σε περίπτωση που στη γεωγραφική ένδειξη «*Münchener Kümmel*/*Münchner Kümmel*» προστίθενται ενδείξεις σχετικά με την ποιότητα (π.χ. «feiner» [εκλεκτό] or «Tafel-» [επιτραπέζιο]) τα προϊόντα πρέπει να είναι πολύ υψηλότερης ποιότητας από τα κανονικά προϊόντα για λόγους όπως π.χ. ότι περιέχουν ιδιαίτερα υψηλή αναλογία σπόρων κύμινου στο μείγμα με την αιθυλική αλκοόλη γεωργικής προέλευσης, ή ότι χρησιμοποιούν σπόρους κύμινου βιολογικής καλλιέργειας, ή ότι χρησιμοποιούν εξαιρετικά υψηλής διήθησης αιθυλική αλκοόλη γεωργικής προέλευσης ή συγκεκριμένη ποικιλία αποστάγματος, ή ότι ο αλκοολικός τίτλος είναι πολύ υψηλότερος από τον ελάχιστο αλκοολικό τίτλο που προβλέπεται για τα προϊόντα της κατηγορίας.

9. **Αιτών**

Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft (BMEL) (Ομοσπονδιακό υπουργείο Τροφίμων και Γεωργίας)
Referat 414 (Wein, Bier, Getränkewirtschaft) [Μονάδα 414 (Τομέας οίνου, ζύθου, ποτών)]
Rochusstraße 1
53123 Bonn
DEUTSCHLAND

10. **Ενδιάμεσοι φορείς**

Bundesverband der Deutschen Spirituosen-Industrie und -Importeure. V. (Ομοσπονδιακή Ένωση Βιομηχανιών και Εισαγωγέων Αλκοολούχων Ποτών της Γερμανίας)
Urstadtstraße 2
53129 Bonn
DEUTSCHLAND

Südostbayerischer Verband der Obst- und Kleinbrenner e. V. (Ένωση Αποσταγμάτων Φρούτων και Μικρών Αποσταγματοποιών της Νοτιοανατολικής Βαυαρίας)
Werkstraße 16
84513 Töging am Inn
DEUTSCHLAND

11. **Αρχές ελέγχου**

Ανώτατη αρχή σε επίπεδο ομόσπονδου κρατιδίου (*Land*) που είναι αρμόδια για την εξακρίβωση της συμμόρφωσης προς τις προδιαγραφές προϊόντος σύμφωνα με το άρθρο 38 του κανονισμού (ΕΕ) 2019/787):

Bayerisches Staatsministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten, Referat M1 (Υπουργείο Τροφίμων, Γεωργίας και Δασών της Βαυαρίας, Μονάδα M1)
Ludwigstraße 2
80539 Munich
DEUTSCHLAND

Τηλ. +49 0892182-0

Email: poststelle@stmelf.bayern.de; Ref-M1@stmelf.bayern.de;

Ανώτατη αρχή σε επίπεδο ομόσπονδου κρατιδίου (*Land*) που είναι αρμόδια για την επιτήρηση της χρήσης ονομασιών στην αγορά σύμφωνα με το άρθρο 39 του κανονισμού (ΕΕ) 2019/787):

Bayerisches Staatsministerium für Umwelt und Verbraucherschutz (STMUV) (Υπουργείο Περιβάλλοντος και Προστασίας Καταναλωτών της Βαυαρίας)
Rosenkavalierplatz 2
D-81925 Munich
DEUTSCHLAND

Τηλ. +49 899214-00

Email: poststelle@stmuv.bayern.de